

# Bedienungs- anleitung

*belavi*

## LED-Solar Außenleuchte



DE

Vertrieben durch:

MÜLLER-LICHT INTERNATIONAL GmbH  
GOEBELSTR. 61/63  
28865 LILIENTHAL, GERMANY  
www.mueller-licht.de

SERVICECENTER

833052



DE 00800 44003300



garantie.aldi-sued.de

MODELL:  
46925

05/2024

3

JAHRE GARANTIE

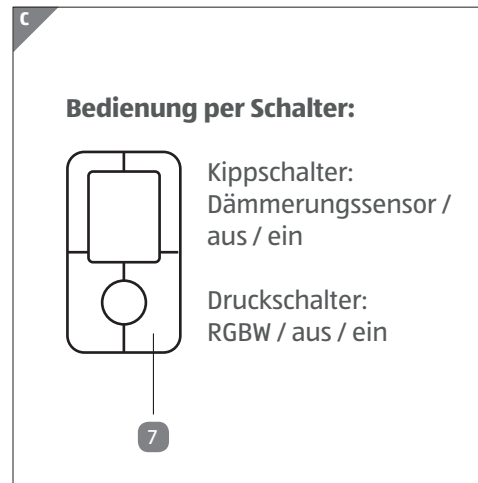
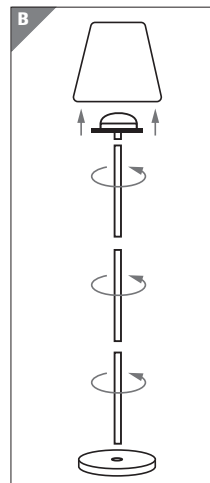
## Inhaltsverzeichnis

|   |           |
|---|-----------|
| <b>Übersicht</b> .....                    | <b>3</b>  |
| <b>Lieferumfang/Produktteile</b> .....    | <b>4</b>  |
| <b>Allgemeines</b> .....                  | <b>5</b>  |
| Bedienungsanleitung lesen und aufbewahren | 5         |
| Zeichenerklärung .....                    | 5         |
| <b>Sicherheit</b> .....                   | <b>7</b>  |
| Bestimmungsgemäßer Gebrauch .....         | 7         |
| Sicherheitshinweise .....                 | 7         |
| <b>Erstinbetriebnahme</b> .....           | <b>12</b> |
| Leuchte und Lieferumfang prüfen .....     | 12        |
| Leuchte anschließen .....                 | 12        |
| Funktionen Fernbedienung .....            | 13        |
| Batteriewechsel / Entnahme .....          | 13        |
| Akkuaufladezeit / Leuchtdauer .....       | 14        |
| <b>Reinigung</b> .....                    | <b>14</b> |
| <b>Aufbewahrung</b> .....                 | <b>15</b> |
| <b>Technische Daten</b> .....             | <b>16</b> |
| <b>Konformitätserklärung</b> .....        | <b>17</b> |
| <b>Entsorgung</b> .....                   | <b>17</b> |
| Verpackung entsorgen .....                | 17        |
| Leuchte entsorgen .....                   | 17        |
| Recyclinghinweise .....                   | 18        |



## Lieferumfang/Produktteile

- 1 Lampenschirm
- 2 LED Anzeige
- 3 Fernbedienung
- 4 Standfuß
- 5 Solarpanel
- 6 Netzadapter
- 7 Schalter
- 8 Lampenstiel (3 teilig)



# Allgemeines

## Bedienungsanleitung lesen und aufbewahren



Diese Bedienungsanleitung gehört zu dieser LED-Solar Außenleuchte (im Folgenden nur „Leuchte“ genannt). Sie enthält wichtige Informationen zur Aufstellung und Handhabung.

Lesen Sie die Bedienungsanleitung, insbesondere die Sicherheitshinweise, sorgfältig durch, bevor Sie die Leuchte einsetzen. Die Nichtbeachtung dieser Bedienungsanleitung kann zu schweren Verletzungen oder zu Schäden an der Leuchte führen.

Die Bedienungsanleitung basiert auf den in der Europäischen Union gültigen Normen und Regeln. Beachten Sie im Ausland auch landesspezifische Richtlinien und Gesetze.

Bewahren Sie die Bedienungsanleitung für die weitere Nutzung auf. Wenn Sie die Leuchte an Dritte weitergeben, geben Sie unbedingt diese Bedienungsanleitung mit.

## Zeichenerklärung

Die folgenden Symbole und Signalwörter werden in dieser Bedienungsanleitung, auf der Leuchte oder auf der Verpackung verwendet.



Dieses Signalsymbol/-wort bezeichnet eine Gefährdung mit einem mittleren Risikograd, die, wenn sie nicht vermieden wird, den Tod oder eine schwere Verletzung zur Folge haben kann.

**HINWEIS!**

Dieses Signalwort warnt vor möglichen Sachschäden.



Dieses Symbol gibt Ihnen nützliche Zusatzinformationen zur Handhabung oder zum Betrieb.



Konformitätserklärung (siehe Kapitel „Konformitätserklärung“): Mit diesem Symbol gekennzeichnete Produkte erfüllen alle anzuwendenden Gemeinschaftsvorschriften des Europäischen Wirtschaftsraums.



Produkte, die mit diesem Symbol gekennzeichnet sind, entsprechen der Schutzklasse II.



Produkte, die mit diesem Symbol gekennzeichnet sind, entsprechen der Schutzklasse III.



Dieses Symbol kennzeichnet Geräte, die mit Gleichstrom betrieben werden.



Die Leuchte darf im Innen- und Außenbereich betrieben werden.

**IP44**

Die Leuchte ist geschützt gegen Spritzwasser und Fremdkörper <1 mm.



Die Leuchte ist nicht dimmbar über konventionelle Dimmer.



Lichtquelle des umgebenden Produktes sind für den Benutzer nicht ersetzbar.



Netzteil.



Von Kindern fernhalten.

# Sicherheit

## Bestimmungsgemäßer Gebrauch

Die Leuchte ist für dekorative Zwecke für den Innen und Aussenbereich konzipiert worden. Sie ist ausschließlich für den Privatgebrauch bestimmt und nicht für den gewerblichen Bereich geeignet.

Verwenden Sie die Leuchte nur wie in dieser Bedienungsanleitung beschrieben. Jede andere Verwendung gilt als nicht bestimmungsgemäß und kann zu Sachschäden führen.

Der Hersteller oder Händler übernimmt keine Haftung für Schäden, die durch nicht bestimmungsgemäßen oder falschen Gebrauch entstanden sind.

Diese Leuchte ist nicht zur Raumbelichtung im Haushalt geeignet.

## Sicherheitshinweise



### Verätzungsgefahr!

Auslaufende Akkuflüssigkeit kann bei Berührung mit der Haut oder anderen Körperteilen Verätzungen verursachen.

- Vermeiden Sie bei austretender Akkuflüssigkeit den Kontakt mit Haut, Augen und Schleimhäuten. Spülen Sie bei Kontakt die betroffenen Stellen sofort mit reichlich klarem Wasser und suchen Sie umgehend einen Arzt auf.

- Tragen Sie im Falle eines auslaufenden Akkus unbedingt Schutzhandschuhe und entfernen Sie ausgelaufene Akkuflüssigkeit mit einem trockenen, saugfähigen Tuch.

**WARNUNG!**

### **Stromschlaggefahr!**

- Betreiben Sie die Leuchte nicht, wenn sie sichtbare Schäden aufweist.
- Bei eigenständig durchgeführten Reparaturen oder falscher Bedienung sind Haftungs- und Garantieansprüche ausgeschlossen.
- Bei Reparaturen dürfen nur Teile verwendet werden, die den ursprünglichen Gerätedaten entsprechen. In dieser Leuchte befinden sich elektrische und mechanische Teile, die zum Schutz gegen Gefahrenquellen unerlässlich sind.
- Tauchen Sie die Leuchte nicht in Wasser oder andere Flüssigkeiten.
- Fassen Sie die Leuchte nicht mit feuchten Händen an.
- Halten Sie die Leuchte von offenem Feuer und heißen Flächen fern.

- Betreiben Sie die Leuchte nie so, dass sie in eine Wanne oder in ein Waschbecken fallen kann.
- Wenn Sie die Leuchte nicht benutzen, sie reinigen oder wenn eine Störung auftritt, schalten Sie die Leuchte immer aus.



### **Explosionsgefahr!**

Akkus können explodieren, wenn sie stark erhitzt, kurzgeschlossen oder auseinandergenommen werden.

- Setzen Sie die Leuchte und den Akku nicht Hitze oder offenem Feuer aus.
- Verwenden Sie die Leuchte nicht in leicht entflammbarer oder explosionsgefährdeter Umgebung. Halten Sie den Akku von Kindern und Tieren fern.
- Werfen Sie den Akku nicht ins offene Feuer.
- Schließen Sie den Akku nicht kurz.
- Nehmen Sie den Akku nicht auseinander.



**Gefahren für Kinder und Personen mit verringerten physischen, sensorischen oder mentalen Fähigkeiten (beispielsweise teilweise Behinderte, ältere Personen mit Einschränkung ihrer physischen und mentalen Fähigkeiten) oder Mangel an Erfahrung und Wissen (beispielsweise ältere Kinder).**

- Diese Leuchte kann von Kindern ab acht Jahren und darüber sowie von Personen mit verringerten physischen, sensorischen oder mentalen Fähigkeiten oder Mangel an Erfahrung und Wissen benutzt werden, wenn sie beaufsichtigt oder bezüglich des sicheren Gebrauchs der Leuchte unterwiesen wurden und die daraus resultierenden Gefahren verstehen. Kinder dürfen nicht mit der Leuchte spielen. Reinigung und Benutzerwartung dürfen nicht von Kindern ohne Beaufsichtigung durchgeführt werden.
- Halten Sie Kinder jünger als acht Jahre von der Leuchte und der Anschlussleitung fern.
- Lassen Sie Kinder nicht mit der Verpackungsfolie spielen. Kinder können sich beim Spielen darin verfangen und ersticken.



**HINWEIS!****Beschädigungsgefahr!**

Unsachgemäßer Umgang mit der Leuchte kann zu Beschädigungen der Leuchte führen.

- Füllen Sie niemals Flüssigkeit in die Leuchte.
- Tauchen Sie die Leuchte zum Reinigen niemals in Wasser und verwenden Sie zur Reinigung keinen Dampfreiniger. Die Leuchte kann sonst beschädigt werden.
- Geben Sie die Leuchte keinesfalls in die Spülmaschine. Sie würden sie dadurch zerstören.
- Verwenden Sie die Leuchte nicht mehr, wenn die Kunststoffbauteile der Leuchte Risse oder Sprünge haben oder sich verformt haben.
- Die Lichtquelle dieser Leuchte darf nur vom Hersteller oder einem von ihm beauftragten Servicetechniker oder einer vergleichbar qualifizierten Person ersetzt werden.
- Nach einem heftigen Stoß und/oder nach dem Herunterfallen der Leuchte, prüfen Sie die Leuchte auf Schäden und verwenden Sie sie im Zweifelsfall nicht mehr.
- Wenn der Akku sein Lebensdauerende erreicht hat, ist die Leuchte zu ersetzen.

# Erstinbetriebnahme

## Leuchte und Lieferumfang prüfen

### HINWEIS!

### Beschädigungsgefahr!

Wenn Sie die Verpackung unvorsichtig mit einem scharfen Messer oder anderen spitzen Gegenständen öffnen, kann die Leuchte schnell beschädigt werden.

- Gehen Sie beim Öffnen sehr vorsichtig vor.
- 1. Nehmen Sie die Leuchte aus der Verpackung.
- 2. Prüfen Sie, ob die Lieferung vollständig ist (siehe **Abb. A**).
- 3. Prüfen Sie, ob die Leuchte oder die Einzelteile Schäden aufweisen. Ist dies der Fall, benutzen Sie die Leuchte nicht. Wenden Sie sich über die auf der Garantiekarte angegebene Serviceadresse an den Hersteller.

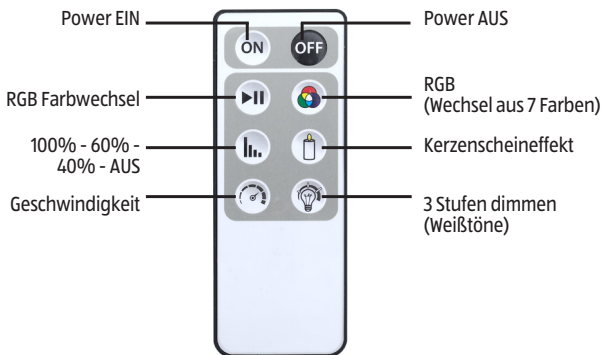
## Leuchte anschließen

1. Wählen Sie einen geeigneten Aufstellort für die Leuchte aus. Die Fläche sollte eben sein, achten Sie auch darauf, dass niemand versehentlich über das Netzkabel stolpern kann, sofern Sie dieses verwenden.
2. Verbinden Sie die Elemente des Stiels mit Fuß **4** und Lampenschirm **1** (siehe **Abb. B**)
3. Verbinden Sie Netzadapter **6** und Lampenschirm **1** und stecken Sie den Netzstecker in eine ordnungsgemäß installierte Steckdose.  
Wenn die Leuchte über das Solarpanel **5** geladen wurde kann auf den Netzadapter verzichtet werden.
4. Über den Schalter **7** unter dem Lampenschirm **1** der Leuchte kann der Dämmerungssensor und der Farbwechsel eingestellt werden (siehe **Abb. C**)

5. Die LED Anzeige 2 leuchtet während des Ladens rot, voll geladen leuchtet sie grün
6. Mit der mitgelieferten Fernbedienung 3 können Sie nun die Leuchte bedienen.  
Beim Einschalten ist die Leuchte weiß und muss dann ggf. per Fernbedienung umgestellt werden.

## Funktionen der Fernbedienung

**i** Achtung: die Fernbedienung 3 sollte aus kurzer Distanz (1,5m-3m) möglichst genau auf die Leuchte gerichtet sein.



## Batteriewechsel / Entnahme

- Das Batteriefach an der Rückseite der Fernbedienung durch Zusammendrücken des Spannriegels und gleichzeitiges Herausziehen entnehmen.
- Entnehmen Sie die Batterie im umgekehrten Schritt.
- Bitte immer eine baugleiche Batterie des Typs CR2025 · 3V  $\equiv$  verwenden.
- Bitte auf korrekte Polung beim Einsetzen der Batterie achten.
- Die Seite des Pluspols (+) ist auf der Batteriehalterung gekennzeichnet.

## **Akkuaufladezeit / Leuchtdauer:**

Die Aufladezeit des Akkus über die Solarfläche kann je nach Wetterlage und Schattenzufuhr variieren. Der Aufstellort sollte demnach den ganzen Tag vom Sonnenlicht erreicht werden - Dann wird eine Aufladezeit von ca. 5 Stunden benötigt.

Die Leuchtdauer bei voll aufgeladenem Akku beträgt max. 6 Stunden.

## **Reinigung**



### **Verbrennungsgefahr!**

Die Leuchte wird während des Betriebs heiß.

- Lassen Sie die Leuchte vor jeder Reinigung vollständig abkühlen.

**HINWEIS!**

### **Kurzschlussgefahr!**

In das Gehäuse eingedrungenes Wasser oder andere Flüssigkeiten können einen Kurzschluss verursachen.

- Tauchen Sie die Leuchte niemals in Wasser oder andere Flüssigkeiten.
- Achten Sie darauf, dass kein Wasser oder andere Flüssigkeiten in das Gehäuse gelangen.

**HINWEIS!****Beschädigungsgefahr!**

Unsachgemäßer Umgang mit der Leuchte kann zu Beschädigungen der Leuchte führen.



- Verwenden Sie keine aggressiven Reinigungsmittel, Bürsten mit Metall- oder Nylonborsten sowie keine scharfen oder metallischen Reinigungsgegenstände wie Messer, Metallschwämme und dergleichen. Diese können die Oberflächen beschädigen.
  - Geben Sie die Leuchte keinesfalls in die Spülmaschine. Sie würden sie dadurch zerstören.
1. Lassen Sie die Leuchte vollständig abkühlen.
  2. Wischen Sie die Leuchte mit einem leicht angefeuchteten Tuch ab. Lassen Sie alle Teile danach vollständig trocknen.

**Aufbewahrung**

Alle Teile müssen vor dem Aufbewahren vollkommen trocken sein.

- Bewahren Sie die Leuchte stets an einem trockenen Ort auf.
- Schützen Sie die Leuchte vor direkter Sonneneinstrahlung.
- Lagern Sie die Leuchte für Kinder unzugänglich, sicher verschlossen und bei einer Lagertemperatur zwischen +5 °C und +20 °C (Zimmertemperatur).

## Technische Daten

|                             |   |
|-----------------------------|---|
| Modell:                     | 46925   |
| Eingangsspannung Netzteil:  | 220-240V~   |
| Ladespannung der Leuchte:   | 5 V ===   |
| Leistung:                   | 4 W   |
| Lichtstrom der Lichtquelle: | max.500lm (3 Stufen dimmbar:<br>200lm, 320lm, 500lm)                              |
| CCT:                        | 3000 K + RGB  |
| Schutzklasse der Leuchte:   |  |
| Schutzklasse des Netzteils: |  |
| IP-Schutzart:               | IP44  |
| Akkutyp:                    | Li-Ion, 3000 mAh, 3,7 V ===   |
| Akkuladezeit:               | 5 h   |
| Akkulaufzeit:               | max. 6 h  |
| Abmessungen (Ø x H):        | 290 x 1500 mm   |
| Batterie (Fernbedienung):   | 1x CR2025 · 3V ===  |
| Artikelnummer:              | 833052  |

**Dieses Produkt enthält eine Lichtquelle der Energieeffizienzklasse G**

### Anmerkung

Wenn die äußere flexible Leitung dieser Leuchte beschädigt ist, darf sie nur durch eine spezielle Leitung oder durch eine Leitung ersetzt werden, die ausschließlich über den Hersteller oder seinen Servicevertreter erhältlich ist.

## Konformitätserklärung

**CE** Die EU-Konformitätserklärung kann unter der in der beiliegenden Garantiekarte angeführten Adresse angefordert werden.

## Entsorgung

### Verpackung entsorgen



Entsorgen Sie die Verpackung sortenrein. Geben Sie Pappe und Karton zum Altpapier, Folien in die Wertstoffsammlung.

### Leuchte entsorgen

(Anwendbar in der Europäischen Union und anderen europäischen Staaten mit Systemen zur getrennten Sammlung von Wertstoffen)

### Altgeräte dürfen nicht in den Hausmüll!



Sollte die Leuchte einmal nicht mehr benutzt werden können, so ist jeder Verbraucher gesetzlich verpflichtet, Altgeräte getrennt vom Hausmüll, z. B. bei einer Sammelstelle seiner Gemeinde/ seines Stadtteils, abzugeben.

Damit wird gewährleistet, dass Altgeräte fachgerecht verwertet und negative Auswirkungen auf die Umwelt vermieden werden. Deswegen sind Elektrogeräte mit dem hier abgebildeten Symbol gekennzeichnet.

### Batterien und Akkus dürfen nicht in den Hausmüll!



Als Verbraucher sind Sie gesetzlich verpflichtet, alle Batterien und Akkus, egal ob sie Schadstoffe\* enthalten oder nicht, bei einer Sammelstelle in Ihrer Gemeinde/Ihrem Stadtteil oder im Handel abzugeben, damit sie einer umweltschonenden

Entsorgung zugeführt werden können.

Geben Sie den Strahler vollständig (mit der Batterie) und nur in entladene Zustand an Ihrer Sammelstelle ab!

\*gekennzeichnet mit: Cd = Cadmium, Hg = Quecksilber, Pb = Blei

Beim Kauf eines Neugerätes haben Sie das Recht, das entsprechende Altgerät an Ihren Händler zurückzugeben. Händler von Elektro- und Elektronikgeräten mit einer Verkaufsfläche von min. 400 qm sowie Lebensmittelhändler mit einer Verkaufsfläche von min. 800 qm, die regelmäßig Elektro- und Elektronikgeräte verkaufen, sind außerdem verpflichtet, Altgeräte unentgeltlich zurückzunehmen, auch ohne dass ein Neugerät gekauft wird, wenn die Altgeräte in keiner Abmessung größer als 25 cm sind.

Sofern Ihr Altgerät personenbezogene Daten enthält, sind Sie selbst für deren Löschung verantwortlich, bevor Sie es zurückgeben. Sofern dies ohne Zerstörung des Altgerätes möglich ist, entnehmen Sie die alten Batterien oder Akkus sowie Lampen bevor Sie das Altgerät zur Entsorgung zurückgeben und führen Sie sie einer separaten Sammlung zu. Bei fest verbauten Akkus ist bei der Entsorgung darauf hinzuweisen, dass das Gerät einen Akku enthält. Weitere Möglichkeiten zur Entsorgung des ausgedienten Produkts erfahren Sie bei Ihrer Gemeinde- oder Stadtverwaltung.

### **Hinweis zur sicheren Entnahme von Akkus (sofern enthalten):**

Vor dem Entsorgen muss der Akku vollständig entladen werden. Lassen Sie hierfür das Gerät so lange eingeschaltet, bis es nicht mehr leuchtet. Der Akku ist vor dem Verschrotten aus dem Grundgerät zu entnehmen und muss getrennt von den anderen Geräteteilen entsorgt werden.

Für die Entnahme des Akkus öffnen Sie das Gehäuse mit einem geeigneten Werkzeug und trennen Sie mit einer Zange die zur Platine führenden Kabel.